

**Manual de usuario  
Avvio 510TV**

<b>1. INFORMACIÓN DE SEGURIDAD .....</b>	<b>4</b>
<b>2. SU TELÉFONO CELULAR .....</b>	<b>8</b>
2.1. INSTRUCCIONES DE TECLAS .....	8
2.2. ÍCONOS DE LA INTERFAZ .....	9
2.3. INSERTAR LA TARJETA SIM .....	9
2.4. SACAR E INSTALAR LA BATERÍA.....	9
2.5. INSTALAR LA BATERÍA.....	9
2.6. SACAR LA BATERÍA.....	9
2.7. ENCENDIDO/APAGADO DEL TELÉFONO .....	9
2.8. HACER O RESPONDER UNA LLAMADA .....	10
2.8.1. HACER UNA LLAMADA .....	10
2.8.2. RESPONDER UNA LLAMADA .....	10
<b>3. MENÚ DE FUNCIONES.....</b>	<b>10</b>
3.1. AGENDA TELEFÓNICA.....	10
3.2. MENSAJERÍA .....	11
3.3. REGISTRO (LLAMADAS) .....	12
3.3.1. <i>Historial de llamadas</i> .....	12
3.3.2. <i>Configuración de llamadas</i> .....	13
<b>4. AJUSTES .....</b>	<b>14</b>
4.1. PERFILES DE USUARIO.....	14
SU TELÉFONO CELULAR PROVEE VARIOS MODOS DE ESTADO: GENERAL, SILENCIO, REUNIÓN,	
EXTERIOR Y AURICULARES. ....	14
SELECCIONE UN MODO (EXCEPTO PARA EL DE AURICULARES, QUE NECESITAN ENCHUFARSE),	
PRESIONE EL SOFTWARE IZQUIERDO PARA SELECCIONAR EL BOTÓN “ACTIVAR”, CADA MODO ESCENA	
(EXCEPTO POR EL MODO SILENCIO) PUEDE EDITAR EL CONTENIDO. ....	14
RESTABLECER LA CONFIGURACIÓN DE PERFILES DE USUARIO EN LA CONFIGURACIÓN	
PREDETERMINADA. ....	15
4.2. CONFIGURACIÓN DEL TELÉFONO.....	15
4.3. CONFIGURACIÓN DE RED.....	16
4.4. CONFIGURACIÓN DE SEGURIDAD.....	16
4.5. RESTAURAR CONFIGURACIÓN DE FÁBRICA .....	16
<b>5. MÚSICA - REPRODUCTOR DE AUDIO .....</b>	<b>16</b>
<b>6. TELEVISIÓN .....</b>	<b>17</b>
<b>7. MULTIMEDIA .....</b>	<b>17</b>
7.1. CÁMARA.....	17
7.2. VISOR DE IMÁGENES.....	18
7.3. GRABADORA DE VIDEO .....	18
7.4. REPRODUCTOR DE VIDEOS.....	18
7.5. GRABADOR DE SONIDOS.....	19
7.6. ADMINISTRADOR DE ARCHIVOS .....	19
7.7. RADIO FM.....	20

<b>8. JUEGOS.....</b>	<b>20</b>
<b>9. AGENDA.....</b>	<b>20</b>
9.1. CALENDARIO.....	20
9.2. ALARMA.....	21
9.3. RELOJ MUNDIAL.....	21
9.4. NOTAS.....	21
<b>10. HERRAMIENTAS.....</b>	<b>21</b>
10.1. MUNDIAL 2014.....	21
10.2. LINTERNA.....	21
10.3. BLUETOOTH.....	21
10.4. CALCULADORA.....	22
10.5. LECTOR DE E-BOOK.....	22
<b>11. REGULADOR.....</b>	<b>22</b>

# 1. Información de seguridad

## USO PERSONAL

Los aparatos de radio, incluidos los teléfonos móviles pueden interferir con la función de dispositivos médicos sin protección tales como audífonos y marcapasos. Por favor, consulte con el fabricante de estos dispositivos o con su médico antes de usarlos.

En los depósitos de petróleo, estaciones de gasolina y fábricas de productos químicos, donde se almacenan gases explosivos u otros productos, el usuario debe prestar mucha atención a las restricciones de uso del teléfono móvil. Incluso si su teléfono está en modo inactivo todavía se transmiten señales de radio frecuencia. Por lo tanto, debe apagarlo cuando así se solicite.

Tenga en cuenta la seguridad del tráfico, cuando usted este manejando, por favor no utilice su teléfono móvil. Pare a un lado de la carretera cuando sea necesario usarlo. Evite hacer llamadas con su teléfono celular durante una tormenta.

Información de seguridad relacionada con los niños:

- Tenga cuidado de que los niños ingieran las piezas pequeñas, tales como la tarjeta SIM.
- Evite que los niños jueguen con su teléfono celular. Por ejemplo, arrojar, morder o sumergir en agua deben ser evitados.
- No permita que niños menores de 14 años de edad se cuelguen el teléfono alrededor del cuello.

## USO DEL TELÉFONO MÓVIL

Por favor utilice únicamente los accesorios o partes que ofrece el fabricante o los autorizados por el fabricante. El uso de accesorios no autorizados podría influir en el rendimiento del teléfono. Adicionalmente, el teléfono puede dañarse o causar daño a su estructura. Incluso se podría violar la normativa nacional sobre los productos terminales de telecomunicaciones.

No utilice productos químicos como disolventes de limpieza ni detergentes para limpiar el teléfono. Se recomienda que utilice un paño ligeramente húmedo a prueba de electricidad estática en vez de tela que es seca y fácil de atrapar electricidad estática. Antes de limpiar, debe apagar el teléfono.

Su teléfono móvil produce campos magnéticos. No lo coloque junto a los medios de almacenamiento magnético como discos de computadora, utilizar su teléfono cerca de otros equipos eléctricos como televisores, teléfonos, radios y ordenadores personales puede causar interferencias y por lo tanto influir en el rendimiento de su teléfono.

No exponga su teléfono móvil al sol intenso, calor directo o líquidos, esto puede causarle algún daño.

Conductas severas de manipulación, tales como arrojar y golpear el teléfono puedan dañar el circuito interno integrado del teléfono y deben ser evitadas.

Por favor no lo conecte a otros equipos innecesarios.

Nota: Personal no capacitado no debe tratar de desarmar el teléfono.

Precauciones del Teléfono!

Utilice la batería del teléfono sólo para los fines previstos, y nunca utilice ningún cargador que esté dañado o desgastado.

Cuando desconecte el teléfono del cargador, sujételo del enchufe, no del cable de alimentación.

No utilice productos químicos perjudiciales, disolventes ni detergentes fuertes para limpiar el teléfono. Límpielo con un paño suave ligeramente humedecido en una solución de jabón suave y agua.

No intente abrir la carcasa del teléfono o la batería.

Siempre mantenga a la tarjeta SIM fuera del alcance de los niños.

Las aplicaciones de su dispositivo se encuentran en grupos de menús. No todas las aplicaciones o diferentes elementos de opciones se detallan en este manual.

Su equipo debe estar registrado a un proveedor de servicio móvil, más esto no garantiza que todas las funciones y aplicaciones que se encuentren en su dispositivo trabajaran con todas las redes, ya que estas dependen si el proveedor las suministra en su servicio. También hay que tener en cuenta que muchas de las funciones que soportan su dispositivo, pueden haber sido deshabilitadas por su proveedor, en esa medida estas funciones no aparecerán en su menú o no funcionaran como se detalla en el manual de usuario.

Importante: Instalar y utilizar las aplicaciones y software de sitios seguros que garanticen la mayor protección para su equipo. Los sitios que no garantizan su seguridad de contenido, pueden proveerle software corrupto que puede dañar o alterar el contenido de datos que se encuentra en su equipo, generando que se pierda su configuración originalmente y finalmente dañarlo.

Su equipo puede traer aplicaciones favoritas y enlaces a sitios de Internet de terceros, también podrían acezar a sitios de terceros. Estos sitios no se encuentran vinculados, ni patrocinados por Avvio, por lo tanto Avvio no asume ninguna responsabilidad alguna por estos. Si desea acceder a estos sitios, tomar sus respectivas precauciones de seguridad y contenido.

Aviso: Al escuchar música a un volumen excesivamente alto, se puede generar daños auditivos. Utilizar el volumen de su dispositivo a un nivel de volumen moderado.

Todas las funciones, la funcionalidad y otras especificaciones del producto, así como la información incluida en esta guía, se basan en la información más reciente disponible, la que se considera precisa en el momento de la impresión. Brightstar Corp. se reserva el derecho a cambiar o modificar cualquier información o especificación sin previo aviso ni obligación.

No cortocircuite los terminales de la batería. Esto es peligroso y puede dañar la batería, produce calor y puede causar un incendio.

No arroje las baterías al fuego, ya que puede provocar una explosión. Retorne los residuos de baterías a su proveedor o a un centro de reciclaje aprobado. No deseche junto con residuos domésticos.

¡Atención! Si la caja de la batería se rompe, evite el contacto con el contenido. Lave la piel contaminada con abundante agua y busque atención médica.

Precauciones con la batería!

No deje caer el teléfono celular. Si esto sucede, especialmente en una superficie dura, potencialmente puede causar daños en el teléfono y la batería. Si usted sospecha de daños en el teléfono o en la batería, llévelo a un centro de servicio para su inspección.

No utilice nunca el cargador o la batería si están dañados, de ninguna manera.

Utilice la batería solamente para el propósito previsto.

Si utiliza el teléfono cerca de la estación base de la red, éste utiliza menos energía; tiempo de conversación y modo inactivo se ven muy afectados por la intensidad de la señal en la red

celular y los parámetros establecidos por el operador de red.

El tiempo de carga depende de la carga restante de batería, del tipo de batería y el cargador utilizados. La batería se puede cargar y descargar cientos de veces, pero gradualmente se irá desgastando. Cuando el tiempo de operación (tiempo de conversación y estado inactivo) sea notablemente más corto de lo normal, considere comprar una batería nueva.

Si no se utiliza, una batería totalmente cargada, ésta se descarga totalmente con el tiempo.

Las temperaturas extremas afectarán la capacidad de carga de su batería: puede necesitar primero refrigeración o calentamiento.

No deje la batería en lugares calientes o fríos, como en un coche en verano o en invierno, ya que reducirá la capacidad y la vida de la batería. Siempre trate de mantener la batería a temperatura ambiente. El teléfono con batería caliente o fría puede no funcionar temporalmente, incluso cuando la batería esté completamente cargada. Las baterías se ven especialmente afectadas por temperaturas por debajo de 32 ° F.

No coloque el teléfono en áreas que puedan estar muy calientes, como en o cerca de una superficie de cocción, un aparato de cocción, plancha o radiador.

Evite que el teléfono o la batería se mojen. A pesar de que se seca y parece funcionar normalmente, el circuito puede corroerse lentamente y representar un peligro para la seguridad.

Evite que la batería fuera del teléfono entre en contacto con objetos metálicos, como monedas, llaves o joyas.

## **EN LA CARRETERA**

Antes de hacer o recibir llamadas familiarícese a fondo con las leyes locales aplicables y las directrices sobre el uso de teléfonos móviles de radio y siempre cumpla con estas leyes.

Las bolsas de aire, frenos antibloqueo, control de crucero y los sistemas de inyección de combustible son normalmente inmunes a las transmisiones de radio, pero si se encuentra con problemas, por favor consulte a su distribuidor de vehículos.

Apague el teléfono móvil cuando realice recarga de combustible o cuando haya señales que restrinjan el uso de equipos de radio de dos vías. No almacene ni transporte materiales inflamables o explosivos en el mismo lugar que el teléfono móvil porque las chispas internas pueden provocar ignición.

La seguridad es lo primero, y es la responsabilidad primordial del conductor. Por favor: Preste toda su atención al conducir, hágalo con seguridad es su primera responsabilidad. Utilice un kit manos libres, si está disponible. Si usted tiene un manos libres asegúrese de que los números se hayan pre-programado cuando sea posible, haga pocas llamadas y breves. Si usted no tiene un kit de manos libres, salga del camino y estacione su vehículo antes de realizar o contestar una llamada.

## **EN UNA AERONAVE**

Apague su teléfono móvil antes de embarcarse en un vuelo. El uso del teléfono móvil está prohibido en un avión debido a la posible interferencia con el sistema de telecomunicaciones. Si el avión no ha despegado todavía, usted debe preguntar a la tripulación de vuelo para

obtener permiso antes de utilizar el teléfono.

Nota: Si ha configurado el teléfono para encendido automático, por favor revise el menú de configuración de la alarma de reloj y el menú del Organizador para ver el tiempo de recordatorio configurado tal que se asegure que el teléfono no se encienda automáticamente durante el vuelo.

## **AMBIENTES Y MATERIALES EXPLOSIVOS**

Apague el teléfono y no retire la batería cuando este en un área con una atmósfera potencialmente explosiva y obedezca todas las señales e instrucciones. Debe cumplir las restricciones sobre el uso de equipos de radio en los depósitos de combustible, bajo la cubierta de los barcos, instalaciones de almacenamiento y transferencia de combustible, áreas donde el aire contiene productos químicos o partículas, como grano, polvo o partículas metálicas, áreas con señales sobre atmósferas explosivas o donde estén en curso demoliciones, cualquier otra área donde normalmente se recomienda que apague el motor de los vehículos.

## **RIESGO A LA SALUD POR EL TELÉFONO INALÁMBRICO**

La evidencia científica disponible no muestra que haya ningún problema de salud asociado con el uso de teléfonos inalámbricos. No hay pruebas, sin embargo, que los teléfonos inalámbricos sean totalmente seguros.

Los teléfonos móviles emiten bajos niveles de energía de radio frecuencia (RF) en el rango de microondas cuando están en uso. También emiten niveles muy bajos de RF cuando están en modo inactivo. Mientras que altos niveles de RF pueden producir efectos en la salud (por calentamiento) la exposición a RF de bajo nivel no produce efectos de calentamiento y no causa efectos adversos a la salud. Muchos estudios sobre exposiciones a bajo nivel de RF no han encontrado efectos biológicos, pero tales conclusiones no han sido confirmadas por investigaciones adicionales. En algunos casos, otros investigadores han tenido dificultades en reproducir tales estudios o determinar las causas de resultados inconsistentes.

## **RADIACIONES NO IONIZANTES** (Exposición a señales de radiofrecuencia)

El teléfono es un transmisor y receptor de radio de baja potencia. Cuando está encendido, recibe y también envía por radiofrecuencia (RF). La mayoría de equipos electrónicos modernos están blindados contra señales RF. Sin embargo, algunos equipos electrónicos pueden no estar blindados contra las señales RF de su teléfono móvil. Las señales de RF pueden afectar a los sistemas electrónicos no protegidos de los vehículos de motor. Consulte con el fabricante del vehículo y el fabricante de cualquier equipo que se ha añadido al vehículo.

**PRECAUCIÓN!** Lea esta información cuidadosamente antes de utilizar el teléfono

En agosto de 1996, la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC) de los Estados Unidos con su acción en el Informe y Orden FCC 96-326 adoptó una norma de seguridad actualizada para la exposición humana a energía electromagnética de radiofrecuencia emitida por transmisores regulados por la FCC. Esos lineamientos corresponden con las normas de

seguridad previamente establecidas tanto por EE.UU. y normas internacionales. El diseño de este teléfono cumple con las normas FCC y las normas internacionales.

Funcionamiento cerca del cuerpo: Este dispositivo ha sido probado para su funcionamiento cerca del cuerpo y cumple con las normas de exposición a RF de la FCC, si se coloca el teléfono a un mínimo de 1,5 cm del cuerpo. El uso de accesorios en el cuerpo puede no cumplir con los lineamientos de exposición a RF de la FCC.

Para obtener más información acerca de la exposición a RF, visite el sitio web de la FCC en [www.fcc.gov](http://www.fcc.gov)

## 2. Su teléfono celular








### 2.1. Instrucciones de teclas

Nombre de la tecla	Descripción de la función
Tecla Menú	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. En la interfaz espera, se puede ingresar al menú principal</li> <li>2. Responder una llamada</li> </ol>
Tecla Enviar	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Hacer o responder una llamada</li> <li>2. Presionar la tecla Enviar en el modo espera para mostrar el registro de llamadas.</li> </ol>
Tecla Atrás	Finalizar o rechazar una llamada
Tecla Finalizar	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Finalizar una llamada activa o rechazar una llamada</li> <li>2. Mantener presionada esta tecla para apagar/encender</li> <li>3. Salir a pantalla inactiva desde cualquier sección</li> </ol>
Tecla Arriba/Abajo	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Desplazar el cursor hacia arriba y hacia abajo</li> </ol>
Tecla Derecha/izquierda	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Desplazar el cursor hacia la derecha y hacia la izquierda</li> </ol>
Teclas 0~9	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Ingresar los números o caracteres mientras edita el texto</li> <li>2. Hacer una llamada de marcado rápido (2~9)</li> <li>3. Mantener presionada la tecla * para ingresar + , P, W o abrir la televisión</li> <li>4. Presionar la tecla 0 para ingresar un espacio mientras edita un mensaje, sin incluir el modo ingresar número</li> <li>5. Presionar la tecla 1 para insertar símbolos comunes mientras edita el texto, sin incluir el modo ingresar número</li> </ol>
Tecla # / Tecla *	<p>Tecla #</p> <p>Presionar la tecla # para cambiar el modo ingresar mientras edita el texto</p> <p>Tecla *</p>



	Presionar la tecla * para desplegar la ventana de símbolos en el modo ingresar texto
--	--

## 2.2.Íconos de la interfaz

Ícono	Descripción
	Intensidad de señal del sistema GSM
	Perfiles de usuario
	Llamada perdida
	Nuevo mensaje
	Indicador de batería
	Alarma
	Bluetooth

## 2.3.Insertar la tarjeta SIM

1. Apague el teléfono y quite la batería externa
2. Saque la cubierta posterior y quite la batería del teléfono
3. Inserte la tarjeta SIM en la ranura de la tarjeta SIM en el teléfono.

## 2.4.Sacar e instalar la batería

La batería Li-on que viene con el teléfono puede utilizarse después de desembalar. Las primeras tres veces, utilice la batería y cárguela por completo para que funcione correctamente.

## 2.5.Instalar la batería

1. Coloque la batería en el compartimiento de la batería; nótese que el extremo metálico de la batería debería insertarse primero.
2. Coloque la cubierta posterior.

## 2.6.Sacar la batería

1. Saque la cubierta posterior.
2. Ponga un dedo en la empuñadura lateral y luego levante la batería para sacarla.

## 2.7.Encendido/apagado del teléfono

1. Mantenga apretada la tecla Finalizar para encender el teléfono. El teléfono buscará

- automáticamente la red.
2. Cuando el teléfono esté encendido, mantenga apretada la tecla finalizar para apagar el teléfono.

## **2.8. Hacer o responder una llamada**

### **2.8.1. Hacer una llamada**

1. Ingrese el número de teléfono.
2. Presione la Tecla enviar para hacer la llamada.
3. Presione la Tecla Finalizar o la Tecla Atrás para finalizar la llamada.

### **2.8.2. Responder una llamada**

Hay una llamada entrante:

1. Presione la tecla Enviar para responder la llamada.
2. Presione la tecla Finalizar o la tecla Atrás para finalizar o rechazar la llamada.

## **3. Menú de funciones**

### **3.1. Agenda telefónica**

Usted tiene a disposición 2 agendas telefónicas en su teléfono celular: una en su tarjeta SIM y otra en el teléfono. El teléfono puede almacenar 300 números y la capacidad de la tarjeta SIM depende del tipo de tarjeta.

1. **Ver:** Ver la información del registro actual.
2. **Enviar un mensaje de texto:** Enviar mensajes de texto al registro actual.
3. **Llamar:** Hacer una llamada al número actual.
4. **Editar:** Editar las entradas del número actual.
5. **Eliminar:** Eliminar el registro actual.
6. **Eliminar copia:** Eliminar cualquier duplicado de ese número en la agenda telefónica.
7. **Copiar:** Proporcionar dos formas de copiado: desde la tarjeta SIM al teléfono y desde el teléfono a la tarjeta SIM.
8. **Mover:** El contacto puede moverse a otra memoria.
9. **Enviar tarjeta de presentación:** Enviar una tarjeta de negocios por Bluetooth.
10. **Agregar a la Lista Negra:** Agregar el contacto actual a la Lista Negra.
11. **Seleccionar varios:** Se pueden marcar varios contactos para usar.
12. **Grupos de llamada:** Puede seleccionar varios contactos para crear un grupo.
13. **Configuración de Contactos**
  - [Almacenamiento preferido]: Seleccionar la posición de almacenamiento.
  - [Marcado rápido]: Se usa para asignar las teclas del 0 al 9 a los contactos que se

preferan. Cuando se hace esto, las teclas se pueden usar como marcado rápido al mantenerlas presionadas unos instantes.

**[Mi número]:** Mostrar el número de usuario.

**[Números adicionales]:** Para configurar/ver el número de usuario y los números de emergencia.

**[Estado de memoria]:** Verificar la capacidad de almacenamiento de la tarjeta SIM y de la agenda telefónica.

**[Copiar contactos]:** Copiar los contactos de la tarjeta SIM al teléfono y vice versa.

**[Mover contactos]:** Mueve los contactos de la tarjeta SIM al teléfono y vice versa.

**[Eliminar todos los contactos]:** Permitir al usuario eliminar toda la información de los contactos en la tarjeta SIM, en el teléfono o en ambos.

**[Respaldo de contactos]:** Hacer un respaldo de los contactos almacenados en el teléfono celular y en la tarjeta SIM.

**[Restaurar contactos]:** Recuperar el número eliminado.

## 3.2. Mensajería

La mensajería es un servicio prestado por un proveedor de red; tal vez deba solicitar el servicio al operador de red antes de enviar y recibir mensajes.

### 14. Escribir un mensaje

#### **[Mensajes de texto]**

Puede crear mensajes SMS en este menú.

Tenga en cuenta que algunas ciudades o regiones no tienen servicio de mensajes de texto.

Haga clic en la Tecla # para cambiar el método de ingreso actual.

Haga clic en la tecla \* para ingresar un símbolo.

Su teléfono incluye la función de mensajes de texto. Si el contenido del mensaje es muy largo, es decir, supera los 160 caracteres permitidos, se dividirá en dos o más mensajes.

**En el menú opciones puede seleccionar:**

- **Enviar a:** edite el destinatario y luego seleccione enviar, edite el destinatario, elimine el destinatario, elimine todos los destinatarios, o guarde en Borradores.
- **Insertar símbolos:** Puede utilizar este menú para insertar símbolos.
- **Método de entrada:** Puede utilizar este menú para configurar el método de entrada deseado.
- **Insertar Plantilla:** Mensajes cortos disponibles para tener una respuesta rápida. Mensajes precargados para una respuesta rápida.
- **Avanzado:** Puede usar estas opciones cuando escribe un mensaje y desea insertar un nombre o número telefónico desde su agenda telefónica.
- **Guardar:** El mensaje editado puede guardarse en Borradores a través de este menú.

### 2. Bandeja de Entrada

Seleccione Bandeja de Entrada para ver el mensaje recibido.

Haga clic en las opciones:

**Ver:** ver el SMS recibido.

**Responder por SMS:** responder al remitente por mensaje de texto.

**Llamar al remitente:** utilizar la línea SIM para responder la llamada.

**Reenviar:** Reenvía el mensaje original o modificado a otros contactos seleccionados o agregados.

**Eliminar:** Elimina el mensaje actual.

**Eliminar todo:** Elimina todos los mensajes de la Bandeja de Entrada.

**Eliminar varios:** Marque los mensajes que desea eliminar. Puede marcar varios mensajes para eliminar.

**3. Seleccionar Borradores:** Para ver el borrador guardado.

**4. Seleccionar bandeja de salida:** Para ver el mensaje no enviado.

**5. Seleccionar mensajes enviados:** Para ver el mensaje enviado.

**6. Mensaje de difusión:**

Información pública enviada por los proveedores de red. Utilice el servicio de red celular para recibir información sobre varios temas de su proveedor de red, como las condiciones climáticas, del tráfico y otros servicios de información.

**7. Plantillas de SMS:** En la información actual en el cursor, ingrese expresiones utilizadas frecuentemente en los mensajes de texto por defecto.

**8. Configuración de SMS:** Para configurar los mensajes y ver la información de la memoria de la Bandeja de Entrada.

### 3.3.Registro (Llamadas)

#### 3.3.1. Historial de llamadas

**1. Llamadas perdidas:** Muestra las últimas llamadas perdidas, incluidas la hora y la fecha, el número de la persona que llama y la duración de la llamada.

**15. Llamadas realizadas:** Despliega las llamadas marcadas, incluidas la hora y la fecha, el número de la persona que llama y la duración de la llamada.

**16. Llamadas recibidas:** Despliega las últimas llamadas respondidas, incluidas la hora y la fecha, el número de la persona que llama y la duración de la llamada.

**[Ver]:** Ver el registro actual

**[Llamar]:** Llamar al número actual.

**[Enviar mensaje de texto]:** Enviar mensajes de texto al registro actual.

**[Guardar en Contactos]:** Guardar el número de teléfono en la agenda telefónica.

**[Agregar a la Lista Negra]:** Agregar a la Lista Negra.

**[Editar antes de llamar]:** En el registro actual para editar.

**[Eliminar]:** Seleccionar para eliminar en el registro actual.

**17. Eliminar los registros de llamadas:** Se pueden eliminar los registros de

llamadas.

**18. Contadores de llamadas:** Verificar la duración total de la llamada.

### 3.3.2. Configuración de llamadas

Configurar la tarjeta SIM.

**1. Configuración de llamadas en la tarjeta SIM:** La transferencia de llamadas y la llamada en espera junto con otras funciones pueden configurarse en el menú.

**[Identificador de llamadas]:** Puede seleccionar ocultar o mostrar el número.

**[Llamada en espera]:** Seleccione las funciones abrir, cerrar o solicitar llamada en espera.

**[Desvío de llamadas]:** Seleccione abrir, cerrar o solicitar la función de reenvío de llamadas.

**[Bloqueo de llamadas]:** Seleccione restringir alguna función de llamada. Nota: se necesita soporte de red.

**[Cambio de línea]:** Seleccione línea 1 o línea 2. Nota: si se selecciona la línea 1 puede hacer que el marcado falle y el menú seleccionará la pantalla en función de las diferentes categorías de tarjeta SIM utilizadas.

#### 2. Configuración avanzada

##### **[Lista negra]**

[Rechazar un número en la Lista Negra]: seleccione abrir o cerrar esta función.

[Números de la lista negra]: ingrese el número de la lista negra.

##### **[Remarcado automático]**

Seleccione la implementación del remarcado automático cuando el destinatario está ocupado o no tiene respuesta.

##### **[Auto grabado - Grabación automática de llamadas]**

Habilite o deshabilite la función de grabación automática.

**[Recordatorio de duración de llamada]** Seleccione mostrar el tiempo de llamada o no cuando haya una llamada entrante.

**[Modo respuesta]** Seleccione el modo responder, puede elegir “Cualquier Tecla” o “Responder automáticamente en el modo auricular”.

## 4. Ajustes

### 4.1. Perfiles de usuario

Su teléfono celular provee varios modos de estado: general, silencio, reunión, exterior y auriculares.

#### 1. Activar

Seleccione un modo (excepto para el de Auriculares, que necesitan enchufarse), presione el software izquierdo para seleccionar el botón “activar”, cada modo escena (excepto por el modo silencio) puede editar el contenido.

#### 2. Personalizar

**[Tipo de alerta]:** Configure el tipo de alerta.

**[Tipo de tono de timbre]:** Configure el tipo de tono de timbre.

**[Llamada entrante]:** Configure el tono de timbre para llamadas entrantes.

**[Volumen del tono de timbre]:** Configure el volumen del tono de timbre para llamadas entrantes.

**[Mensaje]:** Configure el tono del mensaje.

**[Volumen del mensaje]:** Configure el volumen del tono del mensaje.

**[Teclado]:** Configure el tono del teclado.

**[Volumen del teclado]:** Configure el volumen del tono del teclado.

**[Encendido]:** Configure el tono cuando se enciende el celular.

**[Apagado]:** Configure el tono cuando se apaga el celular.

**[Alerta del sistema]:** Puede abrir y cerrar la alarma del sistema.

#### 3. Restablecer

Restablecer la configuración de perfiles de usuario en la configuración predeterminada.

## **4.2. Configuración del teléfono**

### **1. Fecha y Hora**

- Configurar zona horaria: Elija la ciudad de origen.
- Configurar hora/fecha: Configure fecha y hora de la pantalla.
- Configurar formato: Elija el formato para la fecha y hora.

### **2. Programación de encendido/apagado programado**

Configure la hora de encendido automático

### **3. Idioma**

Muestre idioma para su teléfono. El teléfono incluye los idiomas inglés y español.

### **4. Método de entrada preferidos**

Configure el método de ingreso preferido.

### **5. Pantalla**

- Fondo: Seleccione el fondo de pantalla.
- Bloqueo automático del teclado: Seleccione el bloqueo del teclado: 15 segundos, 30 segundos, 1 minuto, 5 minutos.
- Protector de pantalla: En la Configuración del Protector de Pantalla, el protector de pantalla puede cambiar el estado y se fija el tiempo de espera para decidir el comienzo del intervalo en el protector de pantalla y en el protector de pantalla del teléfono celular.
- Pantalla de encendido: Configuración de la animación de inicio: Una opción es elegir que el sistema incluya animaciones o imágenes; otra opción es buscar imágenes en el administrador de documentos.
- Pantalla de apagado: Puede seleccionar cualquier imagen para usarse al apagar el aparato. Esta imagen se usará como pantalla de cierre.
- Mostrar hora y fecha: Activar o desactivar la hora y fecha en la pantalla de inicio.

### **6. Atajos**

Permite a los usuarios configurar las teclas de navegación para los accesos directos en la pantalla inactiva.

### **7. Texto de saludo**

Edite y encienda/apague el texto de saludo.

### **8. Actualización automática de la hora**

Puede actualizar la hora del teléfono de manera automática.

### **9. Modo de vuelo**

Seleccione modo avión.

### **10. Otras configuraciones**

Configure el límite de tiempo para que la luz de fondo de la pantalla principal se apague cuando no esté en funcionamiento.

### 4.3. Configuración de red

Seleccione configurar red SIM.

#### 1. Selección de red

Seleccione el método automático o manual para buscar redes.

### 4.4. Configuración de seguridad

#### 1. Seguridad de la tarjeta SIM

- Bloquear SIM: Active o desactive el pin de bloqueo SIM.
- Cambiar contraseña: Configure nuevas contraseñas que incluyen PIN1, PIN2 y contraseña del teléfono. Nota: asegúrese recordar su contraseña después de cambiarla.

#### 3. Seguridad del teléfono

Active o desactive el bloqueo del teléfono.

### 4.5. Restaurar configuración de fábrica

Ingrese la contraseña de recuperación para volver a la configuración de fábrica (0000) cuatro ceros.

## 5. Música - Reproductor de audio

El reproductor de audio puede reproducir archivos MP3 y otros, y le permite escuchar audio a través de los auriculares o del altavoz.

**[Reproducir]:** Reproduzca música.

**[Detalles]:** Vea la información del archivo.

**[Actualizar la lista]:** Actualice los datos de las canciones (la actualización se efectuará después de cambiar los nombres de canciones o borrar algunas canciones).

**[Configuración]:** Configure la información relevante de su reproductor de música.

1. Lista de reproducción pre.: Reproduzca la música desde el teléfono o la tarjeta T-Flash.
2. Generación automática de la lista: Muestre como “Actualizar lista de reproducción” cuando está “Activada” o “Agregar” cuando esté “Desactivada”.
3. Repetir: Es posible seleccionar “Desactivada”, repetir esta canción, o repetir todas las canciones.
4. Selección aleatoria: Las canciones se reproducirán de manera aleatoria cuando se seleccione la opción “ACTIVADA”; de lo contrario, las canciones se reproducirán en el orden en que se encuentran en la lista.
5. Reproducción de fondo: Si se selecciona la opción “ACTIVADA”, las canciones se reproducirán de fondo cuando la pantalla esté inactiva; de lo contrario, la música se



- detendrá cuando aparezca la pantalla inactiva.
2. Visualizar letras: La interfaz del reproductor de audio mostrará la letra si esta función está activada (El teléfono funciona únicamente con archivos .Irc).

## 6. Televisión

En la pantalla de Televisión se puede:

Presionar los botones derecha e izquierda para encender los canales de televisión.

Presionar los botones arriba y abajo para ajustar el volumen.

Presionar la tecla “\*” para el escaneo.

Presione la tecla izquierda para ingresar a “Opciones”, como se indica a continuación.

Región: en base a una ubicación, seleccione una región (por ejemplo, Colombia).

Canal de entrada: Ingrese la frecuencia manualmente.

Lista de programas: Para ver una lista de la lista de canales y editar el nombre del canal.

Escaneo: Seleccione “SÍ”, el teléfono buscará los canales automáticamente.

Pantalla completa: Canal seleccionado de configuración de pantalla completa.

**Nota importante:** para ingresar la TV, debe seleccionar el área local. Extienda la antena telescópica. Cuando las condiciones de recepción son malas, es posible que no se encuentre ningún canal; eso significa que el sintonizador automático no puede sintonizar ningún canal porque las señales son muy débiles. En este caso, ubique tu equipo en otro sitio, donde se logre mejor recepción. Lugares donde la recepción no es buena: Lejos de las emisoras de TV, entre estructuras de hierro, cerca de montañas, sótanos, túneles y edificios con estructura de hierro, cables de alta tensión, dentro de trenes o automóviles.

## 7. Multimedia

### 7.1. Cámara

Usted puede tomar fotografías con la cámara incluida y ajustar la configuración de la cámara.

1. **Pasar a grabadora de video:** Puede elegir la grabadora de video.
2. **Fotografías:** Vea las fotos que ha guardado.
3. **Configuración de la cámara:** Configure parámetros relacionados de la cámara.
4. **Configuración de imagen:** Configure el tamaño y la calidad de las fotos.
5. **Balance de blancos:** Elija el modo para mantener el balance de blancos.
6. **Modo de escena:** Elija el modo automático o nocturno.
7. **Configuración de efectos:** Configure los efectos especiales de las fotos.
8. **Almacenamiento:** Elija la posición donde se guardarán las fotos.
9. **Restablecer opciones determinadas:** Restablece la configuración de la cámara a las opciones predeterminadas.

## 7.2. Visor de imágenes

Vea o modifique las fotos guardadas en el álbum.

1. **Ver:** Vea las imágenes seleccionadas.
2. **Estilo de examinación:** Configure el modo alineación de fotos desde los archivos de la lista y el modo de matriz.
3. **Enviar:** Puede enviar la imagen por Bluetooth.
4. **Utilizar como:** Use el teléfono como fondo de pantalla, pantalla de apagado/encendido.
5. **Renombrar:** Cambie el nombre de la foto actual.
6. **Eliminar:** Elimine la imagen.
7. **Ordenar por:** El archivo o carpeta que desee reclasificar
8. **Eliminar todos los archivos:** Elimine todos los archivos.
9. **Almacenamiento:** Seleccione para ver en el teléfono o en la memoria.
2. **Información de la imagen:** Permite ver la información de la imagen.

## 7.3. Grabadora de video

En la interfaz de video, presione las teclas de navegación hacia arriba y hacia abajo para fijar la longitud del foco; presione las teclas de navegación izquierda y derecha para determinar el nivel de exposición. Nota: dado que la memoria del celular es limitada, se debe insertar una tarjeta T-flash antes de guardar el video.

1. **Configuración de la videocámara:** Configure los parámetros relacionados para la videocámara.
2. **Configuración de video:** Configure los parámetros relacionados para el videoclip.
3. **Almacenamiento:** Seleccione la localización en donde se guardarán los videoclips.
4. **Restablecer opciones determinadas:** Todas las configuraciones a sus valores predeterminados.

## 7.4. Reproductor de videos

Reproduzca videos que el usuario ha grabado/descargado, seleccione un video según el menú de Opciones; tiene las siguientes funciones:

1. **Reproducir:** Reproduzca un video seleccionado.
2. **Enviar:** Envíe a otro celular vía Bluetooth.
3. **Cambio de nombre:** Cambie el nombre del archivo o directorio.
4. **Eliminar:** Elimine el archivo.
5. **Eliminar todos los archivos:** Elimine todos los archivos.
6. **Clasificar:** El directorio o archivo a clasificar.
7. **Almacenamiento:** Seleccione la vía de almacenamiento del video para teléfonos celulares / tarjeta T.

## 7.5. Grabador de sonidos

### 1. Grabación nueva

Empiece a grabar.

### 2. Lista

Vea la grabación de archivos en formato .amr.

**[Reproducir]:** Reproduzca una grabación seleccionada.

**[Renombrar]:** Cambie el nombre de una grabación seleccionada. Nota: cambiar el nombre de una grabación que se ha configurado como sonido entrante hará que la configuración vuelva a la configuración predeterminada.

**[Eliminar]:** Elimine una grabación seleccionada.

**[Eliminar todos los archivos]:** Elimine todos los archivos grabados.

**[Usar como]:** Use la grabación en un modo de estado.

**[Enviar]:** Enviar la grabación por BT.

### 3. Configuración

Configurar la posición y el formato del archivo para guardar las grabaciones

Nota: El tiempo de grabación depende de la capacidad de la memoria del teléfono.

## 7.6. Administrador de archivos

### 1. Teléfono

Puede administrar y asignar varias carpetas en este menú transfiriendo, copiando y moviendo los archivos guardados en estas carpetas. Nota: parte de las carpetas en este menú están ocultos por defecto. Debe guardar un archivo con este formato en el directorio de origen del teléfono y luego el sistema lo reconocerá automáticamente. Puede mover el archivo a su carpeta correspondiente.

**[Abrir]:** Abrir una carpeta seleccionada.

**[Nueva carpeta]:** Cree una carpeta nueva.

**[Cambio de nombre]:** Edite el nombre de la carpeta.

**[Eliminar]:** Elimine una carpeta seleccionada.

**[Formato]:** Dé formato al sistema de archivos. Nota: Perderá toda la información del sistema de archivos.

### 2. Tarjeta de memoria

Necesita soporte para la tarjeta T-flash.

Seleccione un modo (excepto para los auriculares, que necesitan enchufarse), presione el software izquierdo para seleccionar el botón “activar”, cada modo escena (excepto por el modo silencio) puede editar el contenido.

## 7.7. Radio FM

Este teléfono incluye la función de radio FM.

**[Lista de canales]:** Configure la lista de canales y la frecuencia

**[Ingreso manual]:** Ingrese la frecuencia manualmente

**[Búsqueda automática]:** Seleccione “sí” y se buscarán los canales automáticamente

**[Configuración]:** Active o desactive la radio de fondo y el altavoz

**[Grabación]:** Para abrir y cerrar la grabación

**[Lista de archivos]:** Seleccione grabaciones de audio.

## 8. Juegos

El teléfono ofrece 2 juegos predeterminados.

## 9. Agenda

### 9.1. Calendario

Para acceder al Calendario, presione la tecla izquierda. La primera fila muestra el año y el mes; la segunda muestra la semana; la parte del medio muestra las fechas para un mes específico; y la última fila muestra las dos teclas multifunción. En el modo calendario, vea la semana anterior presionando la tecla de navegación hacia arriba y la semana siguiente presionando la tecla de navegación hacia abajo; vea el día anterior presionando la tecla de navegación izquierda y el día siguiente presionando la tecla de navegación derecha. La fecha seleccionada se despliega en color oscuro.

- Ver: Ver detalles del evento.
- Ver todo: Ver todos los eventos.
- Agregar evento: Agregar un evento nuevo.
- Eliminar evento: Eliminar el evento.
- Saltar a la fecha: Saltar a la fecha designada rápidamente cuando ingresa una fecha que desea buscar.
- Ir a hoy: Ver la otra fecha, seleccionarla, puede pasar a hoy.
- Ir a vista semanal: Ver la fecha de acuerdo a las semanas.

## 9.2. Alarma

Puede configurar 5 horarios de alarma con este teléfono. Para cada horario, puede configurar el estado de la alarma para que se abra o no, puede configurar la hora de la alarma y la frecuencia (una vez, diariamente, o en varias fechas auto-definidas).

## 9.3. Reloj mundial

Desde el mapa del mundo puede ver cada zona horaria por país.

## 9.4. Notas

Las notas se usan para registrar todo tipo de cosas.

# 10. Herramientas

## 10.1. Mundial 2014

Aplicación del calendario de los juegos del mundial 2014. Es posible visualizar las fechas, equipos, estadios y ciudades.

## 10.2. Linterna

Puede abrir y cerrar la linterna en la interfaz inactiva a través del botón OK.

## 10.3. Bluetooth

**[Encendido]** Actividad de la función de Bluetooth.

**[Visibilidad]** Activar/desactivar esta función.

**[Mi dispositivo]** Mostrar Bluetooth conectado.

**[Buscar dispositivo de audio]** Mostrar el auricular de Bluetooth y otro dispositivo y buscar el equipo.

**[Mi nombre]** Ver el nombre de Bluetooth y editar el nombre.

### **[Avanzado]**

- Señal de audio: para “Dejar en el teléfono” o “Reenviar a Bluetooth”. Nota: debido a esto, el auricular de Bluetooth incluye la función de cambio de canal de voz, por lo que cuando configure para “quedar en el teléfono”, haga clic en el botón de auricular de Bluetooth multifunción que también puede conectarse a teléfonos, a voz, pero siguen estando en el teléfono celular. Remítase a las pautas de operación específicas

del auricular de Bluetooth; y se recomienda que los usuarios usen auriculares estándar.

- Almacenamiento: para preservar la elección en el teléfono móvil o la tarjeta de memoria para recibir el documento
- Mi dirección: se puede ver la dirección de Bluetooth

#### **10.4. Calculadora**

El teléfono celular permite cuatro operaciones aritméticas continuas y la operación es simple, práctica y conveniente.

#### **10.5. Lector de E-Book**

Puede usar esta opción para leer archivos TXT.

## **11. Regulador**

Brightstar Corp. declara que esta unidad está conforme con las relevantes Provisiones de la Directiva de Bajo Voltaje 73/23/EEC y la directiva EMC 89 / 336 / EEC.

Brightstar Corp. declara que esta unidad está conforme a los requisitos esenciales y otras provisiones pertinentes de la Directiva 1999/5/EEC.

La certificación FCC solo aplica para el modelo Avvio 510.



Guía de Usuario del Avvio 510 versión 1.0 [SPA]

© Copyright 2014, Brightstar Corp.,

Todos los derechos reservados